

- بھارتی حکومت کے گھرے مراسم قائم ہیں۔ لیکن اگر ہم دیکھیں کہ جزء خیاء الحق کے طیارے میں ایک امریکی بھی موجود تھا جبکہ ان کے قتل میں امریکہ ملوث تھا اور عالمی تحریک زگاروں کے مطابق امریکہ، اسرائیل اور بھارت، پاکستان کو توڑنا چاہتے ہیں تو یقیناً اسرائیل کو جواز مہیا کرنے کے لیے بھارت نے اسرائیلی فیصلی کو نشانے پر رکھا۔
- (۴) توجہ طلب امریکہ بھی ہے کہ اسرائیلی کمانڈوز ایک گھنٹے کے اندر اندر روانہ کی تحقیقات کی غرض سے بھارت پہنچ گئے۔ اس سے پتا چلتا ہے کہ دال میں کچھ کا لاضرور ہے یا ساری دال ہی کامی ہے۔
- (۵) اسرائیل اور امریکہ، بھارت کے اس ڈرامائی میں کو فلاپ سمجھتے ہوئے واضح طور پر کہہ رہے ہیں کہ یہ بھارت کا اندر کا معاملہ ہے، اس میں پاکستان ملوث نہیں ہے۔ اس سے ہمیں بڑی خوشی ہوئی لیکن یاد رہے کہ اسرائیل اور امریکہ ہمارے ساتھ تعلص نہیں بلکہ جب صدر آصف زرداری اور عسکری ذرائع نے شہابی وزیرستان کے علاقوں سے پاکستان کی فوج ہٹانے کی بات کی تو امریکہ کو اپنی موت نظر آئی جس کی وجہ سے امریکہ اور اسرائیل نے یہ بیان دے دیا کیونکہ انہیں ابھی وہاں ہماری ضرورت ہے۔
- (۶) اس بات میں تو کوئی شک نہیں کہ افغانستان میں ”را“ کے ایجنت موجود ہیں اور وہاں ان کا مضبوط منیٹ ورک موجود ہے اور وہ اکثر وپیشتر پاکستان میں دھماکے کرتے رہتے ہیں۔ سربجیت سنگھ اس کی واضح اور زندہ مثال ہے۔ پاکستان میں میریٹ ہوٹل اور دیگر مقامات میں جو خودکش حملے یا بم دھماکے ہوئے، اسے جاننے کے باوجود کہ ”را“ کے الہکار پاکستان کے خلاف یہ سب کچھ کروار ہے ہیں اور ان کے ساتھ اسرائیلی خفیہ تنظیم ”موساد“ کا تعاون ہے۔ ہمارے حکمرانوں نے بھارت کا نام تک نہیں لیا۔ ان خودکش حملوں کی وجہ سے پاکستان کی معیشت کو ناقابل تلافی نقصان پہنچا۔ لیکن ہمارے حکمران ”تعاقات خراب نہ ہو جائیں“، جیسی سوچ کا شکار ہو کر سب کچھ جان کر بھی انجان بننے دیکھتے رہے۔ دوسرا طرف بھارتی وزیر اعظم اور سربراہ ایمان حکومت اور خفیہ ایجنسیوں کے افران بالا نے ملزمان گرفتار ہونے سے پہلے ہی پاکستان پر الزام لگانا شروع کر دیا تھا۔ یعنی پچ پیدا نہیں ہوا اور نام پہلے ہی رکھ لیا۔
- یہ ہندو لالے شروع دن ہی سے مسلمانوں کے عموماً اور پاکستان کے خصوصاً دشمن ہیں۔ یہ ڈرامہ انہوں نے امریکیوں کی نقلی میں رچایا ہے کہ اگر امریکہ و لدھڑیڈ سنسٹر کا ڈرامہ رچا کر افغانستان کو تباہ کر سکتا ہے اور اگر امریکہ جو ہری ہتھیاروں کا ڈرامہ رچا کر عراق کی ایسٹ سے ایسٹ بجا سکتا ہے تو ہم اور اے ہوٹل کا ڈرامہ بنائیں اور پھر پاکستان اور کشمیر کو تباہ کر کے اپنے زیر کر لیں۔ لیکن بھارتی لالے یہ یاد رکھیں تو اچھا ہے کہ
- ہم خاموش ہیں کہ درہم نہ ہو عالم کا نظام  
ناداں یہ سمجھ بیٹھے کہ قوتِ انتقام نہیں

## قومی زبان اور طبقاتی تعلیمی نظام

محمد جاوید اختر<sup>۰</sup>

علم، تحقیق اور ٹیکنالوجی کسی خاص زبان کے محتاج نہیں ہوتے بلکہ انھیں کسی قوم تک پہنچانے کے لیے کسی ایسی زبان کو ذریعہ تعلیم بنانا ضروری ہوتا ہے جو اس قوم میں بولی اور سمجھی جاتی ہوتا کہ لوگ اپنی توانائیاں کوئی نئی زبان سیکھنے کی وجہ سے حاصل علم پر صرف کریں۔ اللہ تعالیٰ نے دنیا میں انبیاء کرام علیہم السلام کو انسانیت کی ہدایت کے لیے سمجھا۔ چونکہ مقصود ہدایت پہنچانا تھا لہذا اس کے لیے اسی قوم ہی کی زبان منتخب کی گئی جس قوم کے پاس نبی سمجھا گیا۔ قرآن مجید میں ہے ”اور نہیں سمجھا ہم نے کوئی رسول سوائے اس کے کہ اس قوم کی زبان میں سے ہوتا کہ (ہماری ہدایت) کھوں کھوں کر بیان کر دے۔“ (براہیم: ۲۶) اقوام متحده نے اسی اصول کو حصول تعلیم کی بنیادی شرط کے طور پر تسلیم کیا اور اس کے چارڑ کے مطابق ہر بچے کا یہ بنیادی حق ہے کہ وہ اپنی اوری زبان میں تعلیم حاصل کرے۔ دنیا کی ترقی یافتہ اقوام مثلاً امریکہ، برطانیہ، جاپان، جرمنی، فرانس، چین، روس، اٹلی اور کریانے اسی یونیورسیٹ اصول کو پانہ کرتقی کی منازل طے کیں۔ جبکہ پاکستان میں قومی زبان اردو کی وجہ سے ایک بدیکی زبان انگریزی کو ذریعہ تعلیم بنانے سے طباء کی تمام توانائیاں انگریزی سیکھنے میں صرف ہو جاتی ہیں اور اصل مقصد ذریعہ حصول علم و تحقیق ثانوی حیثیت اختیار کر جاتا ہے۔

یورپی اقوام نے تحریک احیائے علوم کے دوران اپنے مروجہ روایتی نظریات کی روشنی میں اپنی ہی زبانوں میں نظام تعلیم رائج کر کے ترقی کی منازل طے کیں۔ برطانوی لوگ اصلاً قوم علم و تہذیب سے نا بلدار گلوکیسن قبیلہ کے خانہ بدش تھے۔ چودھویں صدی عیسوی میں ان کا ایک مفلک جیفری چوسر انگریزی زبان کو پہلی مرتبہ ضبط تحریر میں لایا۔ اس کے خیال میں قومی شخص قائم کیے بغیر ان خانہ بدشوں کی ترقی ممکن نہیں اور قوم کی شاخت اور تشكیل کے لیے اپنے ہی مروجہ نظریات کی روشنی میں اپنی ہی زبان میں علم کا حصول بنیادی اہمیت کا حامل ہے۔ اس کے بعد شیکسپیر، ملنٹن اور سپینسر وغیرہ کے ہاتھوں یہ زبان ترقی کی منازل طے کرتی ہوئی دنیا میں راج کرنے لگی۔ اسی طرح یورپ کی دیگر اقوام نے اپنے نظریات کی روشنی میں اپنی ہی مرجد زبانوں میں کام کر کے ترقی کی۔ حالانکہ اس وقت ان کی زبانیں علاقائی بولیوں سے بھی زیادہ پسمندہ تھیں لیکن انھیں یہ حقیقت سمجھ آگئی کہ اپنے نظریات اور زبان کے فروغ کے علاوہ ترقی کا کوئی دوسرا راستہ ہے ہی نہیں۔

o رابطہ: muhammad\_javedakhtar@yahoo.com

تصور کریں کہ اگر انگریزوں یا امریکیوں پر آج چینی یا جاپانی زبان و کلچر مسلط کر دیئے جائیں تو ان اقوام کی سیاسی، معاشی اور صنعتی ترقی کا حال بھی ان کی معاشرتی اور اخلاقی حالت کی طرح ابتر ہو جائے گا۔

سرسید احمد خان نے اپنے انگلستان میں قیام کے دوران (اپریل ۱۸۲۹ء تا اکتوبر ۱۸۷۰ء) اس حقیقت کا بغور مشاہدہ کیا کہ یورپی اقوام کی ترقی کی بڑی وجہ یہ ہے کہ ان اقوام نے تعلیم و تحقیق کے لیے اپنی قومی یا مادری زبان ہی کو راجح کیا ہے۔ سرسید نے اس حقیقت کا اظہار یوں کیا ہے:

”اگر یہ قوم نے جو اس قدر ترقی کی ہے وہ صرف اس بات کا نتیجہ ہے کہ تمام علوم و فنون اسی زبان میں ہیں جو وہ لوگ بولتے ہیں۔ اگر انگریزی زبان میں تمام علوم و فنون نہ ہوتے بلکہ لیٹن یا گریک میں، یا فارسی، عربی میں ہوتے تو تمام انگریزی اب تک ایسے ہی جاہل اور بے علم ناخواندہ ہوتے جیسے کہ بد نصیبی سے ہم لوگ ہندوستان میں جاہل ہیں اور آئندہ کو بھی جب تک کہ تمام علوم و فنون ہماری زبان میں نہ ہوں گے، ہم جاہل اور نالائق رہیں گے اور کبھی عام تربیت نہ ہوگی۔ جو لوگ حقیقت میں ہندوستان کی بھلائی اور ترقی چاہئے والے ہیں وہ یقین جان لیں کہ ہندوستان کی بھلائی اسی پر منحصر ہے کہ تمام علوم اعلیٰ سے ادنیٰ تک انھیں کی زبان میں ان کو دیئے جائیں۔ میری یہ رائے ہندوستان کے ہمالیہ پہاڑ کی چوٹی پر نہایت بڑے بڑے حروف میں آئندہ زمانے کی یادگاری کے لیے کھود دی جائے کہ اگر تمام علوم ہندوستان کو اسی زبان میں نہ لیے جائیں تو کبھی ہندوستان کو شاستری و تربیت کا درجہ نصیب نہیں ہوگا۔“ (مسافران لندن ص ۱۹۷)

لیکن اس وقت ہندوستان کے حالات مختلف تھے۔ انگریز کی بدیکی حکومت قائم تھی۔ متعدد ہندوستان میں مختلف زبان و کلچر کی حامل بہت سی قومیں آباد تھیں اور لارڈ میکالے کی تعلیمی پالیسی نافذ ہو چکی تھی جس کا مقصد ہندوستان میں انگریز کے وفادار اور مغربی تہذیب کے علمبردار افسران اور اساتذہ پیدا کرنا تھا۔ اس پالیسی کے تحت اکثریت آبادی کی حامل ہندو قوم نے تعلیم حاصل کرنی شروع کر دی تھی اور مسلمانوں کے جاہل رہ جانے کا خدشہ تھا۔ اس بنا پر سرسید نے مقبوضہ ہندوستان کے مسلمانوں کی ترقی کے لیے اپنی رائے تبدیل کی۔ وہ ۱۸۸۱ء میں اپنے رسالہ ”تہذیب الاخلاق“ (ص ۱۳۳) اپنے نقطہ نظر تبدیل کرنے کی وجہ بیان کرتے ہیں:

”جن ملکوں نے اس زمانے میں اعلیٰ درجہ کی ترقی کی ہے اس کا بڑا سبب یہی ہے کہ انھوں نے تمام علوم و فنون کو اپنی زبان میں کر لیا ہے۔ مگر جن ملکوں نے ایسا کیا ان میں اور ہندوستان میں بڑا فرق ہے۔ ان ملکوں میں ایک ہی قوم اور ایک ہی زبان حکومت کرتی ہے۔ مگر

ہندوستان میں نہ ہندوستانی حکومت کرتے ہیں، نہ یہاں کی زبان حکمران ہے۔“

سرسید کی دوسری رائے ایک مخصوص ماحول اور حالات کے جر کے تحت اختیار کی گئی تھی۔ قیامِ پاکستان کے بعد ایک آزاد اور خود مختار نظریاتی ریاست میں فروعِ تعلیم، تحقیق، ترقی اور نظریاتی ہم آہنگی کے لیے انتہائی مضر، غیر فطری اور ملکی یکجہتی کے لیے تباہ کن ثابت ہو سکتی تھی اور یہ رائے آزادی کے فوراً بعد ترک کردینی چاہیے تھی۔ لیکن گزشتہ باشہ سال سے بعض کا لے انگریزوں کی مستقل مزاجی کے سب ساری قوم اس غلط پالیسی کے تسلسل اور اس کے منفی اثرات کی زد میں ہے۔

عملی طور پر دنیا میں ترقی یافتہ ممالک پر ایک نظر دوڑا اُسی تو سب ممالک نے انھیں راستوں پر چل کر اپنی ترقی کی منازل طے کی ہیں۔ دوسری جنگِ عظیم میں بدترین تباہی اور کامل شکست کے بعد جاپانیوں نے سوائے نظامِ تعلیم کے تمام امر کی شرائط پر ان سے معاهدہ کیا۔ نظامِ تعلیم کے متعلق جاپانی بادشاہ کا موقف یہ تھا کہ ہم جاپانی قوم کا وجود ختم نہیں ہونے دیں گے۔ ہم اپنے ہی نظریات کی روشنی میں اپنی زبان ہی میں تعلیم دیں گے۔ اس اصول پر یکسو ہو کر کام کر کے جاپانیوں نے کتنی ترقی کی، سب کے سامنے ہے۔ امریکہ آباد کاروں کی سرز میں ہے۔ ان میں کوئی فکری یا نظریاتی ہم آہنگی نہیں تھی۔ البتہ اکثریت انگریزی بولنے والوں کی تھی۔ سول وار کے بعد انھوں نے قومی ہم آہنگی پیدا کرنے کے لیے اپنے نظامِ تعلیم کو بڑی احتیاط سے ترتیب دیا۔ یونیورسٹیوں میں شعبہ ہائے تدریس و نصاب (Department of Curriculum & Instruction) کیے۔ ان اداروں کی تحقیقات کی روشنی میں تعلیمی درجہ بندیاں کیں اور ایسے سلپس متعارف کرائے اور ان پر علم و رآمد پیغام بیا کہ امریکی تعلیمی اداروں میں ایسا ذہن پر ورش پائے جو فارغ التحصیل ہو کر عملی زندگی میں خواہ کسی بھی شعبہ زندگی سے وابستہ ہو لیکن اس کی ترجیحات میں امریکی مفادات مقدم ہوں۔ آزادی اظہار اور آزادی رائے کے تمام دعووں کے باوجود امریکہ میں کسی غیر ملکی تعلیمی ادارے کا قیام تو درکنار، وہاں کسی غیر ملکی شہری کو نہ تو پر امری سطح کے کسی تعلیمی ادارے میں پڑھانے کی اجازت ہے اور نہ ہی کوئی غیر ملکی کسی بھی سطح کے تعلیمی ادارے کا سربراہ ہو سکتا ہے۔ ان کے خیال میں اس طرح امریکی معاشرے پر غیر ملکی اثرات مرتب ہو سکتے ہیں جو امریکی قوم کی یک جھنچی کو متاثر کر سکتے ہیں۔ لہذا امریکی مفادا سی میں ہے کہ ان اثرات کے اسباب کو روکا جائے۔

قیامِ پاکستان سے پہلے ہندوستان پر چونکہ انگریز کی حکومت تھی۔ لہذا انھوں نے نہ صرف عمومی تعلیمی نظام اپنے مفادات کے مطابق ترتیب دیا بلکہ یہاں ایک طبقاتی نظام متعارف کرایا۔ انگریزی کو دفتری اور فوجی زبان قرار دیا گیا۔ یہ سب فیصلے انگریز حکومت کے مفادات کے تحفظ کے لیے تھے جنہیں قیامِ پاکستان کے فوراً بعد یکسر بدل دیا جانا چاہیے تھا۔ قائدِ اعظم اس معاملے میں اس قدر سنجیدہ تھے کہ قیامِ پاکستان کے بعد انھوں نے انگریزی لباس تک کوترک کر دیا تھا۔